

La Sidra

DE LA SEMAINE



KORA'H

Adapté d'un discours du Rabbi de Loubavitch

Kora'h, brigant pour lui-même la Prêtrise et le poste de dirigeant, confiés par D.ieu respectivement à Aharon et à Moché, est l'instigateur d'une révolte. D.ieu donne la preuve visible aux yeux de tous de la justesse de Son choix en faveur de Moché et d'Aharon.

D.ieu ordonne qu'une Terouma (« prélèvement ») de chaque récolte de blé, de vin et d'huile ainsi que chaque premier-né ovin ou bovin et d'autres présents spécifiques (24), soient remis aux Cohanim (les Prêtres).

Moché est la Vérité et sa Torah est la vérité

La Paracha Kora'h décrit la rébellion d'une troupe de deux cent cinquante hommes contre Moché et Aharon. Nos Sages relatent qu'à l'issue du conflit, les rebelles reconnurent leur erreur en déclarant : « Moché est la Vérité et sa Torah est la Vérité ».

Bien que Kora'h et ses hommes se soient également révoltés contre Moché, il semblerait, d'après le contexte littéral du texte, que leur principale cible fût Aharon. Aussi, lorsque Kora'h demanda : « pourquoi vous placez-vous au-dessus de la congrégation de D.ieu ? », Moché répondit-il que les rebelles offriraient avec Aharon un encens et que « celui choisi par D.ieu sera celui qui est saint. », et cela désignerait donc qui doit réellement être le Grand Prêtre.

Puisque l'objet principal de leur récrimination était le statut d'Aharon, la reconnaissance de leur erreur aurait dû consister en une simple déclaration : « la Torah de Moché [qui établit qu'Aharon doit être le Grand Prêtre] est la Vérité ». Pourquoi notifieraient-ils de surcroît : « Moché est la Vérité » ? Un autre élément nous laisse encore plus perplexes, à propos de la révolte de

Suite en page 2

Edito

Quand revient le 3 Tamouz

Il existe des dates qui résonnent avec une profondeur toute particulière, et chacun les ressent comme la vibration essentielle d'un appel de conscience. Ce Chabbat revient, pour la 28^{ème} année, le 3 Tamouz, le jour où le Rabbi de Loubavitch quitta ce monde. Certes, parler de vingt-huit ans fait presque penser qu'il s'agit d'un autre temps, d'un autre monde. Et pourtant, la présence du Rabbi est aujourd'hui plus sensible que jamais et son enseignement est d'une telle actualité qu'il semble avoir été dit hier.

C'est pourtant à une autre dimension qu'il faut ici réfléchir. Car la journée du 3 Tamouz porte en elle une puissance qu'il importe de circonscrire pour mieux la saisir et l'intégrer comme notre ressource sans cesse renouvelée. Il faut en effet se garder de penser que nous commémorons une sorte de date-anniversaire, quelle qu'en soit par ailleurs l'importance. Il s'agit, bien au contraire, d'une sorte de clé spirituelle, capable d'ouvrir toutes les portes, celle individuelle de notre cœur comme celle collective de l'exil. Bien sûr, l'homme est fondamentalement libre et rien ne vient jamais contraindre ses décisions ou ses actes. Il nous revient donc personnellement de savoir utiliser l'opportunité que cette date nous donne.

Les idées sont simples et connues. Faire de ce jour un temps de retour, à soi et à D.ieu. En faire un moment où la prière dépasse la dimension du rite pour prendre celle du voyage, où l'étude cesse d'être une activité noble, limitée à l'intellect, pour devenir l'expérience ultime qui change le sens de la vie de celui qui s'y livre. Préparer l'occurrence du jour par les dons à la charité car c'est dans le souci de l'autre que tiennent la réalité et le bonheur de l'existence. C'est qu'il faut redire avec force des idées même anciennes en une époque oublieuse. Un Juste ne s'éloigne jamais de ce monde, un berger n'abandonne jamais son troupeau. Dans ce sens, le Rabbi est parmi nous, au sens le plus palpable du terme. Et, le 3 Tamouz, alors que, spirituellement, il connaît de nouvelles élévations, sa présence acquiert une réalité sans doute plus profonde, à laquelle nous devons nous attacher.

L'objectif est clair au-devant de nous : c'est de la venue de Machia'h et de la Délivrance ultime qu'il s'agit. A nous, ainsi, de nous y associer et de le réaliser en notre temps.

par 'Haïm Chnéor Nisenbaum



HORAIRES D'ENTRÉE & SORTIE DE
CHABBAT KORA'H

ÎLE-DE-FRANCE

Entrée : 21h 39
Sortie : 23h 03

Bordeaux 21.34
Deauville 21.51
Grenoble 21.10
Lille 21.45

Lyon 21.16
Marseille 21.04
Montpellier 21.11
Nancy 21.23
Nantes 21.47

Nice 20.58
Rouen 21.47
Strasbourg 21.16
Toulouse 21.21

A partir du dimanche 26 juin 2022 Pose des Téléphones : 4h 17 Heure limite du Chema : 9h 50 Roch 'Hodech Tamouz : mercredi 29 et jeudi 30 juin 2022

Kora'h. Le Talmud statue que « celui qui fait durer une querelle se rend coupable de la transgression d'un commandement positif, comme l'affirme le verset : « Ils ne doivent pas être comme Kora'h et sa troupe ».

Comment déclarer que celui qui prolonge une querelle, même insignifiante, est comparé à Kora'h et à ses hommes, alors que la mutinerie des rebelles consistait à remettre en question l'authenticité de la Torah de Moché elle-même ? Il nous faut donc conclure que la racine de leur péché résidait dans le concept de querelle lui-même. Dans la même perspective que la déclaration des Sages, Moché redoutait davantage la rébellion en elle-même que les divisions qu'elle allait susciter. « Moché entendit cela et se jeta sur la face », « à cause de la querelle ».

De fait, le nom de Kora'h lui-même partage la même étymologie que le mot « Kar'ha » qui signifie « déracinement », « séparation » et « division ».

En ce qui concerne la Torah, le verset statue : « ses voies sont des voies plaisantes et ses chemins sont de paix ». Plus encore, la Torah nous fut donnée pour « apporter la paix dans le monde. » Ainsi, la querelle et le conflit constituent-ils l'antithèse de la Torah et de Moché, dans la mesure où la Torah est associée à son nom.

Bien que l'expression « celui qui aime la paix et poursuit la paix »

soit utilisée pour qualifier Aharon (cela constituant la raison plus profonde de la querelle entre Kora'h et Aharon), la cible principale de l'attaque de Kora'h était Moché. En effet, le fait qu'Aharon fût le Grand Prêtre avait pour origine l'injonction de la Torah donnée par le biais de Moché.

En outre, l'aspect principal de la Torah, la paix, constitue l'attribut de Moché. Mais ce dernier se tenait à l'écart des préoccupations matérielles. Aussi, quand le Peuple juif réclama de la viande, s'exclama-t-il : « Comment puis-je avoir un lien avec la viande ? » et lui furent alors adjoints soixante-dix Anciens pour l'aider dans ses tâches concrètes. C'est pour cette raison que, matériellement, la paix dans le monde était la prérogative d'Aharon, qui, lui, pouvait se mettre au niveau de toutes les créatures et les élever à la Torah. L'on comprend ainsi que la querelle et le conflit, Kora'h, de la ra-

cine « Kar'ha », sont en opposition absolue avec Moché, bien qu'ils s'expriment concrètement contre Aharon, l'individu qui apporte la paix.

Il devient désormais clair que, bien que Kora'h et ses hommes visent Aharon, le cœur du conflit était bel et bien leur opposition au concept de paix lui-même, la caractéristique de Moché et de la Torah.

Voilà pourquoi quand vint le moment pour eux de reconnaître leur erreur, ils affirmèrent : « Moché est la Vérité et la Torah est la Vérité. » Pour garantir que la pénitence est correcte et que la même erreur ne sera jamais reproduite, il est nécessaire d'éradiquer la racine elle-même et la cause du péché.

Puisque la querelle avec Aharon résultait de la dissension plus profonde avec Moché et sa Torah, la reconnaissance de l'erreur devait absolument mentionner : « Moché est la Vérité » tout comme « et sa Torah est la Vérité ».



NOUVEAU !!
LEADER CASH
GAGNY

Le supermarché Cacher des familles du 93

- Un très large choix de produits cachers et du quotidien
- Prix attractifs, défaits toute concurrence
- 30 minutes de stationnement offertes à proximité*
- * Ticket gratuit à l'horodateur les 30 premières min. / gratuit entre 12h et 14h
- Places de stationnement disponibles devant le magasin
- Service livraison - Equipe chaleureuse et dynamique

Ouvert du dimanche au jeudi de 8h à 21h
le vendredi de 8h jusqu'à 1h avant Chabbat
71, Avenue Henri Barbusse - 93220 Gagny

Etude du **RAMBAM**

- **DIMANCHE 26 JUIN - 27 SIVAN**
- **LUNDI 27 JUIN - 28 SIVAN**

Mitsva négative n° 320: Il nous est interdit de faire tout travail le Chabbat.

- **MARDI 28 JUIN - 29 SIVAN**
- **MERCREDI 29 JUIN - 30 SIVAN**

Mitsva négative n° 322: Il est interdit de punir les coupables et de mettre à exécution la sentence du Tribunal, le Chabbat.

- **JEUDI 30 JUIN - 1^{er} TAMOUZ**
- **VENDREDI 1^{er} JUILLET - 2 TAMOUZ**

Mitsva négative n° 321: C'est l'interdiction qui nous a été faite de voyager le Chabbat. La tradition a fixé à deux mille coudées la distance (des dernières maisons) de la ville qu'il est interdit de dépasser même d'une seule coudée.

- **SAMEDI 2 JUILLET - 3 TAMOUZ**

Mitsva positive n° 155: Il s'agit du commandement nous incombant de prononcer des paroles le jour du Chabbat, lorsqu'il commence et quand il prend fin, par lesquelles nous soulignons la grandeur de ce jour et sa haute dignité et le fait qu'il doit être distingué des autres jours qui l'ont précédé et de ceux qui le suivront.

Extrait
du Séfer
Hamitsvot
(Maïmonide)

Une étude
quotidienne
instaurée par
le Rabbi pour
l'unité du
peuple juif

UNE LETTRE ARRIVÉE AU BON MOMENT...

Il y a trois mois, un Juif est entré dans le Beth 'Habad à Zaporojie en Ukraine. Il s'est assis en face du Chalia'h, Rav Nachum Ehrentroï et s'est mis à pleurer.

- Ne le racontez à personne dans la communauté. Mais je me suis mal conduit et mon couple s'effondre. Nous allons divorcer ! Rav Ehrentroï tenta de le raisonner, de lui faire penser aux enfants, à la famille mais il expliqua :

- Cela ne dépend pas de moi. Je n'ai plus de forces...

A court d'arguments, Rav Ehrentroï cessa de discuter de ce sujet douloureux puis annonça à son interlocuteur qu'il se rendrait bientôt à New York et qu'il prierait pour lui auprès du Ohel du Rabbi. Il proposa de lui rapporter un souvenir et l'homme demanda qu'il lui rapporte un nouveau sac de Talit et Téfilines.

Lors de son bref séjour à New York, Rav Ehrentroï pria au Ohel pour toute sa communauté puis se rendit dans le quartier de Crown Heights. Il y connaissait une dame qui brodait et vendait justement des sacs pour Talit et Téfilines. Tout en passant sa commande, il réfléchit : après tout, pourquoi ne pas acheter encore d'autres sacs que des chefs de famille à Zaporojie seraient contents d'acquérir ? Il acheta donc dix sacs et la dame proposa alors

de lui donner en plus un sac d'occasion, un peu usé mais encore en bon état. Il accepta : pourquoi pas ?

Quand il retourna à Zaporojie, le Juif en question inspecta les sacs et déclara qu'il préférerait justement ce sac un peu usé.

Le lendemain, il revint, bouleversé : il avait trouvé dans ce vieux sac une lettre en hébreu et se demandait s'il s'agissait peut-être d'un document important oublié par l'ancien propriétaire du sac. Quand Rav Ehrentroï vit le papier, il reconnut immédiatement qu'il s'agissait d'une lettre du Rabbi ! Le cœur battant, il la déplia : il s'agissait d'une lettre que le Rabbi adressait à un jeune couple qui s'appropriait à se marier. Le Rabbi souhaitait à ces jeunes gens de construire un foyer solide, sur les bases de la Torah et des Mitsvot et terminait avec la formule traditionnelle de Mazal Tov !

Le message était clair, la lettre était exactement adaptée à la situation de ce Juif !

L'homme comprit que la lettre lui était comme adressée personnellement et annula toute velléité de dissoudre son foyer...

De fait, l'homme comprit ce que le Rabbi lui signifiait :

Tu n'es pas seul ! Ne te bats pas qu'avec tes propres forces. Si tu restes plongé dans tes problèmes, tu es un homme brisé. Ressais-toi, attache-toi à moi, viens avec moi. Ensemble nous surmonterons les difficultés. Tu possèdes des forces infinies, celles de D.ieu et rien ne Lui est impossible !

D'où viendra mon aide ? demanda le roi David (Tehilim - Psaume 121). Ce n'est pas une question, c'est la réponse ! Lève les yeux vers le Ciel, cesse de t'apitoyer sur toi-même, soulève-toi au-delà des petites choses de l'instant et considère le véritable « Ayine » : c'est quand tout est vide et néant que tu peux rebondir vers le véritable « Néant », celui qui est infini. Représente-toi le visage du Rabbi, accroche-toi à ses enseignements, pense à lui et sache qu'il t'accompagne toujours.

Rav Shneur Ashkenazi
Kfar Chabad N° 1955
Traduit par Feiga Lubecki

• • •

LE RABBI EST TOUJOURS AVEC NOUS

Il y a 25 ans que nous sommes arrivés à Jitomir, en Ukraine, afin d'aider la communauté juive locale. De temps en temps, nous aidons aussi de nombreux touristes qui viennent visiter les sites juifs du pays. Certains Israéliens viennent aussi visiter la maison où naquit le célèbre poète 'Haim Na'hman Bialik. Nous les assistons de notre mieux, surtout pour la nourriture cachère et le Chabbat sur place. En juillet 2004, un de ces visiteurs s'approcha

et me raconta en privé qu'il était une fois entré en Ye'hidout (entrevue) auprès du Rabbi. Bien sûr, cela m'interpela et j'aurais bien voulu qu'il m'en raconte les détails. Mais il refusa pour toutes sortes de raisons et cela me déçut un peu.

Deux mois plus tard, la veille de Roch Hachana, j'écrivis - comme le veut la tradition - une lettre au Rabbi en établissant un bilan de notre action communautaire de l'année et en demandant des bénédictions dans différents domaines. Je suis sortie du bureau de notre Beth 'Habad pour envoyer la lettre par fax. Puis je suis retournée au bureau et le téléphone sonna (rappelez-vous qu'on était en 2004, à Jitomir, avec des moyens de communication qu'on qualifierait de préhistoriques par rapport à maintenant).

C'était justement ce Juif qui, pour ma plus grande satisfaction, était maintenant disposé à me raconter son entrevue avec le Rabbi. Voici son récit : « Il y a très longtemps, encore avant la Guerre des Six Jours (en 1967), je travaillais comme diplomate pour le Consulat israélien en Union Soviétique. J'y ai fait la connaissance du 'Hassid Rav 'Haïm Ozer Marinovsky. Il me mit en relation avec un 'hassid de la ville de Tachkent que j'ai pu aider de nombreuses façons - grâce à mon statut diplomatique. A cette époque, certaines populations en Union Soviétique recevaient chaque jour des tickets de rationnement leur donnant droit à une portion de pain. Cependant, les Juifs étaient privés de cette ration le jour de Chabbat car ils ne pouvaient porter dans la rue ni les précieux documents ni le pain correspondant. J'ai fait usage de mes relations avec les autorités et j'ai pu obtenir un arrangement pour eux, leur permettant de recevoir une double ration le vendredi et leur éviter ainsi d'avoir faim. Pour eux, cette mesure représentait vraiment la différence entre la survie et la mort. Quelques années plus tard, j'ai été nommé au Consulat israélien de New York. Un soir, le secrétaire du Rabbi me téléphona : le Rabbi souhaitait me parler. C'est ainsi que j'ai eu droit à une entrevue privée. Dès que j'entraï, le Rabbi me salua ainsi : « Un grand merci pour votre aide aux 'Hassidim en Russie ! ».

Vous vous rendez compte ? A peine avais-je envoyé une lettre au Ohel du Rabbi que le téléphone avait sonné et que j'avais reçu - par l'intermédiaire de cet ancien diplomate - un message clair et réconfortant du Rabbi : « Un grand merci pour votre aide aux 'Hassidim en Russie ! ».

Revigoré par cet épisode, je me suis remis au travail pour aider les Juifs autour de nous, sachant que le Rabbi est toujours avec nous !

Rav Wilheleim
N'she Kfar Chabad N° 1954
Traduit par Feiga Lubecki

ETINCELLES DE MACHIA'H

IL EST TEMPS D'ÊTRE JOYEUX !

Dans l'un des psaumes qui traitent du retour final des exilés en Israël, il est écrit (126: 2-3) : « Alors ils diront parmi les nations : 'D.ieu a fait de grandes choses pour ceux-ci'. D.ieu a fait de grandes choses pour nous ; nous étions joyeux ». Un des Maîtres polonais a commenté ces mots de la façon suivante :

« Alors ils diront parmi les nations » : quand Machia'h viendra, les nations du monde diront,

« D.ieu a fait de grandes choses pour ceux-ci » : D.ieu a fait des merveilles pour le Peuple juif.

Nous répondrons à ces propos :

« D.ieu a certes fait de grandes choses pour nous ».

Quelle en est la raison ? « Nous étions joyeux ! »

(d'après un commentaire du Rabbi de Loubavitch) H.N.

La Hala'ha DE LA SEMAINE

**COUTUMES LIÉES AU 3 TAMOUZ
- JOUR DE LA HILLOULA DU RABBI -
(cette année samedi 2 juillet 2022)**

Le Rabbi avait fixé un certain nombre de coutumes à respecter à l'occasion de la Hilloula du Rabbi précédent. Ce sont ces mêmes coutumes qui ont été reprises pour le 3 Tamouz. En voici quelques-unes :

- Vendredi 1^{er} juillet, on rédigera un « Pane », « Pidyone Néfech », une lettre de demande de bénédictions (en y précisant les prénoms et les prénoms des mamans de chacun) qui sera lue sur le Ohel du Rabbi.
- N° de fax du Ohel : 00 1718 723 44 44
- N° de fax du Beth Loubavitch : 01 45 26 24 37
- Adresse du Ohel : 226-20 Francis Lewis Blvd - Cambria Heights, New York 11411
- E-Mail : ohel@ohelchabad.org
- Avant l'allumage des bougies de Chabbat, on allumera une bougie de vingt-quatre heures et on donnera de la Tsedaka (charité), au nom de chacun des membres de sa famille, pour une institution du Rabbi.
- Pendant chacune des trois prières de Chabbat, cinq bougies de 24 heures resteront allumées devant l'officiant.
- Durant le Chabbat, on consacrerà un moment pour parler du Rabbi et de sa grande Ahavat Israël (amour du prochain) à sa famille et son entourage.
- On étudiera les chapitres de Michnayot correspondant aux lettres qui constituent le nom du Rabbi.
- On étudiera les enseignements du Rabbi.

LEADER CASH

Votre magasin au cœur du 19^e
82 rue Petit - 75019 Paris

600 m²
au service
de la
communauté

- Beaucoup de choix
- Prix défiant toute concurrence
- Accueil chaleureux
- Livraison gratuite

Ouvert du dimanche au jeudi de 8h à 21h
le vendredi de 8h jusqu'à 1h avant Chabbat

NOUVEAU !! TANT ATTENDU !!

OUVERTURE DE VOTRE MAGASIN

LEADER CASH PARIS 16^e

**Supermarché casher
au service de la communauté**
86 rue d'Auteuil - 75016 Paris

Une équipe chaleureuse et dynamique

Ouvert du dimanche au jeudi de 8h à 21h
le vendredi de 8h jusqu'à 1h avant Chabbat

Le BETH LOUBAVITCH vous propose

2 SÉMINAIRES D'ÉTUDES AUX 2 ALPES

1. Pour étudiants et familles Possibilité d'hébergement
auprès des agences locales

**DU DIMANCHE 31 JUILLET
AU
DIMANCHE 21 AOÛT 2022**

**Inscriptions au
01 45 26 87 60**

En ligne:

bethloubavitch-etudiants.com/seminaire

2. Pour étudiantes

DU LUNDI 11 AU LUNDI 25 JUILLET

Inscriptions au 07 56 95 01 22

seminaireetudiantes@gmail.com



**FRANCHISE
OFFERTE**
(voir conditions)
**Véhicules
de courtoisie**

**SPÉCIALISTE
POUR VOS RETOURS DE LEASING
SERVICE CARTE GRISE RAPIDE
29.90€ H.T***

07 62 00 60 99

WhatsApp

01 57 42 57 42

directauto@orange.fr
43 Chemin des Vignes - 93000 Bobigny
* Voir conditions au garage



**SOLUTION
NUMÉRIQUE
SECURITE**

01 80 91 59 14

INSTALLATION, MAINTENANCE & DÉPANNAGE



**Nous recrutons
des commerciaux**



LE NUMERO

Service
Porte à Porte
1 - 8 €
sur présentation
de la Sidra

DE LA COMMUNAUTÉ

32-36 rue de Stalingrad
93310 Le Pré S. Gervais
A 3MN DE LA PORTE DE PANTIN
Prise de RDV : Feivel Basanger
01 41 83 19 23 / 06 21 65 58 71



WIN ENERGIE
mandataire / délégataire dans les C.E.E.
intègre de nouvelles
régies commerciales BtoB

**AUCUN INTERMEDIAIRE
DE L'INSTALLATION À LA VALORISATION**

Fiches fournies
Accompagnement financier (avec acomptes)

Formation assurée

Rudy KHAYAT

06.98.98.94.98
www.winenergie.fr



**Maintien & Aide
à domicile**

• Personnes âgées • Familles, garde d'enfants
• Situation d'handicap • Toilette, Ménage, Repassage ...
Prise en charge agréée APA, CAF, Mutuelles, Assurances

AGE INTER SERVICES

3, rue des Boulets - 75011 Paris
Paris et Val de Marne **01 43 28 80 00**

ב"ה

LES INSTITUTIONS SCOLAIRES DU BETH LOUBAVITCH

Beth 'Hanna

BETH 'HAYA MOUCHKA

**LES INSCRIPTIONS POUR
LA RENTRÉE DE SEPTEMBRE 2022
SONT OUVERTES**

*Vous pouvez appeler de 10h à 15h
aux numéros suivants :*

MATERNELLE

01 44 52 72 52

PRIMAIRE - COLLÈGE ET LYCÉE FILLES

01 44 52 72 54

ANNEXE GARÇONS

01 40 30 56 59

Ou écrire à

inscription.bethhanna@gmail.com



CENTRES AÉRÉS GAN ISRAEL D'ÉTÉ du 11 au 29 juillet 2022

PARIS 7 ^e & 15 ^e	Yossi Mergui	06 22 03 33 07
PARIS 11 ^e **	Israël Altabé	06 23 91 52 02
PARIS 12 ^e **	Yossef Martinez	06 61 10 62 10
PARIS 13 ^e	Haim Assouline	06 20 87 35 05
PARIS 19 ^e	Mendel Dawidowicz	07 67 57 65 01
PARIS 20 ^e	Mme Chabat	06 23 20 53 39
ANTONY	Yoni Bokobza	06 46 39 87 85
AUBERVILLIERS	Mme Koskas	01 43 52 48 41
BONDY	Mendel Ben Nephtali	07 82 19 48 26
BONNEUIL	Mme Altabe	06 69 04 81 20
BOULOGNE	Michaël Sojcher	06 20 44 07 63
BRY/MARNE	Mme Asseraf	06 22 63 65 98
CLICHY/LEVALLOIS **	Lévi Uzan	06 49 54 35 66
EPINAY	Yossef Abrahami	06 11 42 15 33
LES LILAS	Mme Sarfati	06 61 50 35 47
MONTRouGE	Mme Mimoun	06 15 70 40 48
NEUILLY /SEINE	Mme Benhamou	06 69 72 15 53
PAVILLONS/BOIS	Mendel Ben Nephtali	07 82 19 48 26
SARCELLES	Chnéor Albou	06 98 76 07 00
VILLIERS / MARNE	Mendi Mergui	06 31 19 94 92
YERRES	Eliahou Attal	06 87 51 66 27

** 40 rue du Moulin Joly ** Ouvert en août

Orpi

**Orpi Optimum
Rudy HAROSCH**

9 rue de Barbette – Paris 3^e

3 Agences à votre service

Marais – Buttes Chaumont – Jourdain/Belleville

**Simplifiez-vous la vie,
la gestion complète de vos biens
avec assurance loyers impayés**

Estimation offerte
sous 48h

Tél : 01.42.00.02.02

optimum@orpi.com

3 mois d'honoraires de gestion offerts avec le code : SIDRA

39^e ANNÉE

JEUNESSE LUBAVITCH TOULOUSE

organise

2 CENTRES DE VACANCES

PARDESS HANNAH Filles 8-16 ans

PARDESS MAMACH Garçons 8-13 ans

DANS LE LOT

**PAF
900.00€**

du 1^{er} au 17 août 2022

AMBIANCE JUIVE CHALEUREUSE !

Activités sportives, artistiques et culturelles

Agréé par le Ministère de la Jeunesse et des Sports

Bons de vacances sous réserve d'acceptation - Possibilités de bourses et d'aides

Renseignements et inscriptions : 05 61 21 27 87

pardess30@gmail.com

Inscriptions avant le 20 juillet

Toute la Thora... En français.

Le Michné Thora du Rambam est le seul livre qui réunit toute la Thora orale, dans ses moindres détails.

Pour la première fois, une traduction française complète, documentée et facile d'accès, est mise à disposition du public.

SEFER HAMADA et SEFER AHAVA, les deux premiers livres de cette œuvre en 14 volumes, viennent de paraître.



• TEXTE EN HÉBREU PONCTUÉ
D'UNE GRANDE LISIBILITÉ

• TRADUCTION
CÔTÉ À CÔTÉ

• AIDES À L'ÉTUDE
ET NOTES ENRICHIES

• SCHÉMAS
ET SOMMAIRES



WWW.RAMBAM.FR

SAVE THE DATE

GRANDE CAMPAGNE DE SOUTIEN
DES INSTITUTIONS DU BETH LOUBAVITCH

UN MEILLEUR AVENIR

DU 26 AU 29 JUIN 2022

N O T R E O B J E C T I F

5000 PARTICIPANTS



CÉLÉBRATIONS • JUDAÏSME • ÉDUCATION • SOCIAL

► **CAMPAGNE.LOUBAVITCH.FR** ◀

PLUS DE RENSEIGNEMENTS : 01 45 26 87 60

